

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
ĐỘC LẬP TỰ DO HẠNH PHÚC**

# **QUY CHẾ**

**Phối hợp hoạt động quản lý, bảo vệ rừng  
Khu vực giáp ranh khu bảo tồn thiên nhiên đất ngập nước Vân Long - tỉnh  
Ninh Bình với các huyện: Lạc Thủy (Tỉnh Hoà Bình)  
Thanh Liêm (Tỉnh Hà Nam) và Nho Quan (Tỉnh Ninh Bình)**

**Ninh Bình, năm 2008**

BQL RĐ D HLVL (NINH BÌNH)  
HẠT KL LẠC THUYẾT (HOÀ BÌNH)  
HẠT KL THANH LIÊM (HÀ NAM)  
HẠT KL NHO QUAN (NINH BÌNH)

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Ngày 15 tháng 5 năm 2008

## QUY CHẾ

Phối hợp hoạt động quản lý, bảo vệ rừng  
Khu vực giáp ranh khu bảo tồn thiên nhiên đất ngập nước Vân long – tỉnh Ninh  
Bình với các huyện: Lạc Thuỷ (Tỉnh Hoà Bình) Thanh Liêm (Tỉnh Hà nam)  
và Nho Quan (Tỉnh Ninh Bình).

### Chương I

#### NHỮNG QUY ĐỊNH CHUNG:

##### *Điều 1. Phạm vi và đối tượng điều chỉnh*

Quy chế này quy định trách nhiệm phối hợp trong việc tổ chức các nhiệm vụ quản lý, bảo vệ rừng theo chức năng nhiệm vụ, quyền hạn của mỗi bên và tình hình thực tế trên địa bàn vùng giáp ranh Khu bảo tồn thiên nhiên đất ngập nước Vân long..

Vùng giáp ranh Khu bảo tồn thiên nhiên đất ngập nước Vân long gồm: Khu bảo tồn thiên nhiên đất ngập nước Vân long, rừng và đất lâm nghiệp xã Đồng Tâm Huyện Lạc thủy – Tỉnh Hoà Bình, rừng và đất lâm nghiệp huyện Thanh Liêm tỉnh Hà Nam, rừng và đất lâm nghiệp xã Xích Thổ huyện Nho quan Tỉnh Ninh Bình.

##### *Điều 2. Nguyên tắc và hình thức phối hợp*

1. Những quy định trong bản quy chế phối hợp phải dựa trên cơ sở đường lối, chính sách của Đảng, pháp luật của nhà nước, vì mục đích bảo vệ và phát triển bền vững tài nguyên rừng và đa dạng sinh học; Chịu sự kiểm tra về nghiệp vụ chuyên môn của Chi cục Kiểm lâm các Tỉnh Ninh Bình, Hoà Bình, Hà Nam, Cục Kiểm lâm và ngành liên quan của địa phương ba tỉnh.

2. Việc phối hợp phải dựa trên tinh thần vì lợi ích chung của cộng đồng, của địa phương và toàn khu vực; Công tác phối hợp phải dựa trên cơ sở bình đẳng và tôn trọng lẫn nhau. Rừng của địa phương nào thì trước hết địa phương đó có trách nhiệm quản lý, bảo vệ; Trường hợp cần thiết khi có yêu cầu của một bên thì bên kia phải có trách nhiệm sẵn sàng phối hợp và tạo điều kiện thuận lợi để hỗ trợ giúp đỡ.

3. Thường xuyên, chủ động, trao đổi thông tin về tình hình diễn biến rừng, an ninh rừng, để cùng thống nhất biện pháp phối hợp giải quyết; Đơn vị nào phát hiện, nắm được tình hình trước phải thông báo cho đơn vị bạn biết (Đặc biệt các hiện tượng:

Cháy rừng, tranh chấp, lấn chiếm đất rừng, săn bắn động vật, khai thác vận chuyển lâm đặc sản trái phép...)

4. Trong trường hợp không thoả thuận thống nhất được thì mỗi bên chủ động xin ý kiến chỉ đạo trực tiếp của cấp trên của mình để phối hợp thực hiện; Trong lúc chờ ý kiến giải quyết của cấp trên, các bên đều phải có trách nhiệm tạo mọi điều kiện thuận lợi cho nhau để điều tra, xác minh và hoàn chỉnh hồ sơ vụ việc.

5. Hình thức phối hợp gồm: Gặp gỡ trực tiếp hoặc điện thoại, qua các cuộc họp giao ban định kỳ hoặc qua văn bản đề nghị mỗi bên.

## **Chương II**

### **NỘI DUNG PHỐI HỢP**

#### ***Điều 3. Phối hợp trong công tác quản lý rừng***

1) Điều tra đánh giá tài nguyên rừng trong khu vực như điều tra đa dạng sinh học, điều tra phân bố các loài động thực vật, xây dựng danh lục thực vật rừng...

2) Lập các thủ tục hồ sơ quản lý rừng theo quy định như: Bản đồ quản lý rừng, theo dõi diễn biến tài nguyên rừng, hồ sơ quản lý các loài động thực vật quý hiếm....

3) Xác định ranh giới rừng vùng giáp ranh và xây dựng kế hoạch đóng mốc ranh giới theo quy định (đối với khu rừng không có tranh chấp).

#### ***Điều 4. Phối hợp trong công tác tuyên truyền***

1) Thực hiện tuyên truyền phổ biến pháp luật về bảo vệ rừng và phòng cháy chữa cháy rừng trên cơ sở ưu tiên các khu vực vùng giáp ranh.

2) Nội dung tuyên truyền phải thống nhất trên cơ sở tôn trọng tuyệt đối các quy định của nhà nước về quản lý, bảo vệ rừng và các quy định khác của địa phương.

3) Sẵn sàng hỗ trợ nhân lực và các trang thiết bị khác hiện có của đơn vị phục vụ cho công tác tuyên truyền khi có đề nghị hỗ trợ của Hạt Kiểm lâm địa phương lân cận.

4) Trong điều kiện cho phép có thể tổ chức các hoạt động tuyên truyền liên vùng như phát thanh lưu động, tổ chức các cuộc thi tìm hiểu về Luật bảo vệ và phát triển rừng, cấp phát tài liệu cho các đối tượng tuyên truyền, các cuộc họp cộng đồng...

#### ***Điều 5. Phối hợp trong công tác phòng cháy, chữa cháy rừng***

1) Mỗi bên có trách nhiệm thường xuyên tổ chức tuyên truyền, vận động nhân dân thực hiện nghiêm túc các quy định về phòng cháy, chữa cháy rừng. Tổ chức cho nhân dân ở gần rừng, trong vùng giáp ranh ký cam kết bảo vệ rừng, phòng cháy, chữa cháy rừng. Xây dựng và thực hiện Quy ước bảo vệ và phát triển rừng; Không xâm canh, xâm cư trái phép. Phát hiện và tố giác với chính quyền địa phương, cơ quan Công an, cơ quan Kiểm lâm về tụ điểm thường xuyên xảy ra khai thác, buôn bán, vận chuyển động thực vật rừng trái phép.

2) Khi xảy ra cháy rừng hoặc có nguy cơ cháy rừng ở vùng giáp ranh thì bên nào phát hiện trước có trách nhiệm khẩn trương tổ chức lực lượng, phương tiện địa phương mình tham gia chữa cháy, đồng thời thông báo ngay cho địa phương có rừng đang cháy biết để phối hợp xử lý.

**Điều 6. Phối hợp trong kiểm tra, truy quét và xử lý các tổ chức, cá nhân phá hoại rừng**

1) Chỉ đạo lực lượng Kiểm lâm địa bàn xã tổ chức thực hiện nghiêm túc quy chế phối hợp trong việc tuần tra kiểm tra phát hiện và xử lý các tổ chức cá nhân có các hành vi phá hoại rừng theo quy chế đã được ký kết; Kiểm lâm địa bàn xã vùng giáp ranh chủ động phối hợp một cách thường xuyên trong việc trao đổi thông tin, đề xuất biện pháp tổ chức thực hiện để lãnh đạo Hạt Kiểm lâm nắm được và chỉ đạo thực hiện kịp thời theo tình hình thực tế của từng địa phương.

2) Tham mưu cho UBND các xã vùng giáp ranh tỉnh mình xây dựng quy chế quản lý, bảo vệ rừng với các xã tỉnh bạn. Phối hợp với lực lượng Công an các xã giáp ranh quản lý chặt chẽ hộ gia đình sinh sống gần kề với các khu rừng và các đối tượng thường xuyên có các hoạt động trong rừng, gần rừng có nhiều nguy cơ ảnh hưởng đến công tác bảo vệ rừng và phòng cháy, chữa cháy rừng.

3) Tham mưu cho UBND Huyện chỉ đạo lực lượng Kiểm lâm, Công an, Quân đội thực hiện nghiêm túc thông tư liên tịch số 144/2002/TTLT-BNN & PTNT - BCA - BQP về phối hợp thực hiện bảo vệ rừng; Tổ chức kiểm tra, truy quét, điều tra, lập hồ sơ xử lý các đối tượng phá hoại rừng theo quy định của pháp luật.

4) Tham mưu đề xuất với UBND các huyện, xã vùng giáp ranh quản lý chặt chẽ các hoạt động về lâm nghiệp vùng giáp ranh, giải quyết kịp thời việc xâm lấn đất rừng, phát nương làm rẫy, khai thác, mua bán, vận chuyển trái phép lâm sản gồm:

- Thống kê, quản lý, kiểm tra về số lượng công cụ, phương tiện của những đối tượng sử dụng vào việc khai thác, vận chuyển trái phép lâm sản.

- Thống kê danh sách các đối tượng có các hành vi săn bắn chim thú trong vùng, số lượng súng săn các loại và tình hình quản lý súng săn của địa phương.

- Thống kê lập danh sách các đối tượng vi phạm khai thác, vận chuyển, mua bán trái phép lâm sản để có biện pháp quản lý, tuyên truyền giáo dục và xử lý khi có hành vi vi phạm.

- Thống kê danh sách các hộ nuôi nhốt các loài động vật hoang dã theo quy định.

5) Khi có yêu cầu của mỗi bên về phối hợp kiểm tra, truy quét hoặc điều tra xác minh đối tượng, đường dây, tụ điểm khai thác vận chuyển trái phép lâm sản hoặc cần huy động lực lượng, phương tiện để kiểm tra, truy quét các tổ chức, cá nhân phá hoại rừng thì Hạt Kiểm lâm nơi được yêu cầu có trách nhiệm khẩn trương chỉ đạo lực lượng Kiểm lâm của đơn vị mình tham gia kịp thời để ngăn chặn đạt hiệu quả cao nhất.

6) Việc xử lý vi phạm được quy định cụ thể như sau: Nếu bên nào phát hiện, bắt giữ tang vật, đối tượng vi phạm, hoàn chỉnh hồ sơ và bàn giao kịp thời cho bên bị xâm hại xử lý theo quy định; Bên xử lý phải có trách nhiệm thanh toán chi trả toàn bộ các khoản chi phí theo quy định cho bên bắt giữ.

#### ***Điều 7 Phối hợp trong các công tác khác***

1) Các bên quan tâm tạo mọi điều kiện thuận lợi cho các hoạt động nghiên cứu khoa học về bảo vệ và phát triển rừng, các hoạt động có tính chất hợp tác kêu gọi hỗ trợ đầu tư và các hoạt động điều tra đa dạng sinh học của các nhà khoa học, các tổ chức nghiên cứu trong và ngoài nước, các sinh viên nghiên cứu sinh của các trường chuyên nghiệp, trên cơ sở các Hạt Kiểm lâm sớm thông báo cho nhau biết mục đích yêu cầu và tổ chức cá nhân thực hiện các hoạt động đó (có thể bằng điện thoại, bằng văn bản hoặc các kênh thông tin khác).

2) Trong điều kiện khuôn khổ cho phép có thể phối hợp tổ chức xây dựng các chương trình dự án, các mô hình, các công trình nghiên cứu liên vùng trên cơ sở tôn trọng các nguyên tắc, các quy định của địa phương.

3) Tạo mọi điều kiện thuận lợi để lực lượng Kiểm lâm các vùng giáp ranh tham quan, học tập và trao đổi kinh nghiệm tổ chức thực hiện nhiệm vụ công tác quản lý bảo vệ rừng...

### **Chương III**

#### **TỔ CHỨC THỰC HIỆN**

#### ***Điều 8. Tổ chức thực hiện***

1) Trên cơ sở Quy chế này, Hạt Kiểm lâm mỗi bên xây dựng kế hoạch tổ chức triển khai thực hiện một cách chi tiết và cụ thể.

Hàng tháng các bên có trách nhiệm báo cáo kết quả thực hiện việc phối kết hợp để các bên nắm được và tổng hợp báo cáo cho Chi cục Kiểm lâm.

2) Định kỳ mỗi năm một lần tổ chức sơ kết đánh giá kết quả thực hiện Quy chế phối hợp; Các Hạt Kiểm lâm thay phiên nhau làm đơn vị thường trực, kinh phí sơ kết tùy tình hình cụ thể của địa phương để tổ chức.

3) Định kỳ hàng tháng Kiểm lâm địa bàn xã vùng giáp ranh có trách nhiệm giao ban, trao đổi và thu nhận các thông tin hoạt động về lĩnh vực quản lý và bảo vệ rừng khu vực; Trên cơ sở đó báo cáo lãnh đạo Hạt Kiểm lâm nắm được để có biện pháp chỉ đạo kịp thời.

#### ***Điều 9. Cam kết chung***

Trong quá trình tổ chức thực hiện quy chế, nếu phát hiện có vướng mắc phát sinh thì các bên có trách nhiệm thông báo cho nhau để cùng bàn bạc thống nhất sửa đổi bổ xung cho phù hợp.

Quy chế này được 04 lãnh đạo Hạt Kiểm lâm ký kết tại Ban quản lý rừng đặc dụng Hoa Lư – Vân Long, Tỉnh Ninh Bình và có hiệu lực kể từ ngày ký.

Các bên liên quan có trách nhiệm báo cáo với UBND huyện sở tại đầy đủ nội dung quy chế phối hợp này để UBND huyện nắm được và chỉ đạo thực hiện.

Quy chế được lập thành 07 bản, mỗi Hạt Kiểm lâm giữ 01 bản và 03 bản gửi báo cáo Chi cục Kiểm lâm Ninh bình, Chi cục Kiểm lâm Hoà Bình và Chi cục Kiểm lâm Hà Nam.

HẠT KIỂM LÂM LẠC THUY  
TỈNH HOÀ BÌNH



HẠT TRƯỞNG  
*Dinh Văn Kính*

BAN QUẢN LÝ RỪNG ĐẶC DỤNG  
HOA LƯ VÂN LONG



GIÁM ĐỐC  
*Đỗ Văn Các*

HẠT KIỂM LÂM THANH LIÊM  
TỈNH HÀ NAM



HẠT TRƯỞNG  
**HOÀNG VĂN MIỀN**

HẠT KIỂM LÂM NHO QUAN  
TỈNH NINH BÌNH



PHÓ HẠT TRƯỞNG  
**TRẦN XUÂN CẢNH**